

1949-12-20

SENDER

Johannes Larsen

RECIPIENT

Elena Larsen, Johan Larsen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

General comment:

Charles Wedell hed også Tido.

Birkerødderne var Christine Swane og Marie Larsen.

Sender's location:

Kjerteminde

Sender info (seal, address, etc.):

Bynavnet er skrevet øverst s. 1

Mentioned people:

Thora Cohn

Matilda Jungstedt

Adolph Larsen

Henning Larsen

Jeppe Larsen

Marie Larsen

Vilhelm Larsen

Poul Lorentsen

Christine Swane

Lars Swane

Ane Talbot

Ursula Uttenreitter

Martin Warberg Larsen

Julius Wedell

Tito Wedell

Archive:

Brevet er i privateje, A

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Brevet er i privateje, A

TRANSCRIPTION

Kjerteminde 20 Decbr. 1949

Kære Lysse og Bimse!

Jeg fik forleden Bimses Ex libris fra Trykkeriet i Odense. De var pakkede saa udmærket ind, at jeg tænkte at sende dem som de var, men da Børnene i Forgaars sendte en lille Pakke til Bryllupsgave til Grethes "Lille", der som I vel har hørt er bleven gift med en v. Dardel, og jeg opdagede at der skulde 3 lange Skemaer med en uendelig Række Spørgsmaal der skulde besvares, og se Bagsiden med uendelige Brugsanvisninger, opgav jeg det, og sender her et Par Stkr, saa kan I jo altid ved Lejlighed faa Resten og Originalen. Jeg anskaffede dog de 3 Skemaer som jeg sender Jer til Aftenlæsning. Det var trist med Klaks, ja I har vel hørt at han døde efter en for sen Blindtarmsoperation af Bughinde- og Lungebetændelse. Vi var forleden til Bisættelsen. Der var først en Højtidelighed i Havestuen hvor Godsforvalteren og Præsten talte, derefter i Husby Kirke hvor Præsten talte igen og efter han holdt Skovrider Poul Lorentsen en meget smuk Mindetale og Tido sagde et Par pæne Ord paa egne og Forældres Vegne. Derefter fulgte vi Kisten til Odense. D.v.s. Lasse Swane der kørte for Uglen, Marie og Ursula kørte tør for Benzin mellem Geldsted og Rørup, saa laante vi ham en tom Dunk som han fik fyldt hos en Traktor paa en Mark og saa kunde han køre til en Tank paa Hovedvejen. Derfor kom vi ikke med til Crematoriet, men stødte til de andre hos Hennings hvor vi fik Kaffe. Saa kørte vi Agraren og Manse hjem og Birkerødderne fulgte med sammen med Manse til Kjerteminde hvor de fik Kocktail og Svinekoteletter og Kaffe inden de fortsatte til Birkerød. Puf kørte Manse hjem. I Dag er det Jepes Fødselsdag. Og saa ønsker alle vi her Jer allesammen en rigtig glædelig Jul og et godt Nytaar.

Jeres JL.

Hjerteminde 20 Decbr. 1949.

Kære Lyne & Birnse!

Jeg fik forleden Birnses Ex libris fra
Trykkeriet i Odense. De var pakket saa
udmærket ind at jeg tænkte at sende dem
som de var, men da Birnse i Torgaars
sendte en lille Takke til Bryllups gave
til Goethes "Lille," der som I vel har hørt
er bleven gift med en v. Dordel, og
jeg opdagede at der skulde 3 lange
Bemærk med en uendelig Række Præg
maal der skulde henvaes, og se Bogstave
med uendelige Betydningsringer, og
gav jeg det, og sendte her et Par Hils
kan I jo altid ved Lejlighed jaa Rester
og Originalen. Jeg anskaffede dog de 3
Bemærk som jeg sendte jer til Aftryk-
lesning. Det var trit med Klak, ja
I har vel hørt at han døde efter en for-
sen Blindtarmoperation af Buzminde-
Lungebetændelse. Vi var forledere til
Bisættelsen. Der var først en Højtidelighed
i Haverstuen hvor Gudsforvalting og Præsten
talte, derefter i Blusby Kirke hvor

Præsten talte igen og efter han havde
skovret Paul Lorentsen en meget
smuk Mindetale og Tido sagde et Par
præne Ord paa egne og Forældres Vegne.
Joseph fulgte i Kisten til Odense.
D. v. o. Lasse Ibane de kørte for Ulfur,
Marie og Ursula kørte for for Benzsin
mellem Geldsted og Rorup, saa laarste
vi ham en tom Dunk som han fik
fyldt hos en Præstes paa en Mark og
saa kunde han køre til en Tank
paa Fløvedvej. Derfor kom vi ikke
med til Krematoriet, men stødte til
de andre hos Hennings hvor vi fik
Kaffe. Saa kørte vi Agrov og Manse
hjem, Biskopdronen fulgte med
sammen med Manse til Rye Tømme
hvor de fik Føchtail og Sprinkolelt
og Kaffe inden de forvratte til Bischoff.
Og kørte Manse hjem. I Dag er det
Jeppe's Fødselsdag. Og saa ønsker alle vi
dets Jer allesammen en rigtig glee-
delig Jul og et godt Nytår.

Jeres
L.

